


Distr.: General
17 October 2011

Arabic
Original: English

النهج الاستراتيجي
للإدارة الدولية
للمواد الكيميائية



الفريق العامل المفتوح العضوية للمؤتمر الدولي
المعني بإدارة المواد الكيميائية
الاجتماع الأول
بلغراد، ١٥ - ١٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١
البند ٢ (أ) من جدول الأعمال المؤقت*
المسائل التنظيمية: إقرار جدول الأعمال

جدول الأعمال المؤقت المشروح

البند ١: افتتاح الاجتماع

١ - سِيُقْتَتَح الاجتماع الأول للفريق العامل المفتوح العضوية للمؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية في الساعة ١٠/٠٠ من يوم الثلاثاء، ١٥ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١، بمركز سافا، في بلغراد.

البند ٢: المسائل التنظيمية

(أ) إقرار جدول الأعمال

٢ - قد يود الفريق العامل أن يقر جدول أعماله على أساس جدول الأعمال المؤقت
(SAICM/OEWG.1/1/Rev.1).

(ب) تنظيم العمل

٣ - يطبق النظام الداخلي للمؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية على مداوات الفريق العامل بعد إجراء جميع التعديلات اللازمة عليه. وبناء على ذلك، يتولى رئاسة اجتماعات الفريق العامل السيد إيفان إرزين (سلوفينيا)، رئيس المؤتمر. ويتولى مهام المقرر أحد نواب رئيس مكتب المؤتمر.

٤ - قد يود الفريق العامل أن يجتمع كل يوم من الساعة ١٠/٠٠ إلى الساعة ١٣/٠٠ ومن الساعة ١٥/٠٠ إلى الساعة ١٨/٠٠، مع إجراء التعديلات والتغييرات حسب الضرورة وأن ينشئ أفرقة صغيرة لمناقشة بنود معينة من جدول الأعمال. بمزيد من التفصيل.

البند ٣: تحديد الأولويات وأهداف الاجتماع

٥ - سوف يقوم الرئيس، تحت هذا البند من جدول الأعمال، بتقديم إفادات عن خطته، وعن التوقعات العامة من هذا الاجتماع على النحو الوارد في مذكرة تصور الاجتماع (SAICM/OEWG.1/2). وتشمل ولاية للفريق العامل المنصوص عليها في القرار ٦/٢ للمؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية النظر في تنفيذ النهج الاستراتيجي وتطويره وتحسينه. وبالإضافة إلى ذلك، فقد أحال المؤتمر في دورته الثانية إلى الفريق العامل، العديد من المسائل المحددة بغية المساعدة في التحضيرات للدورة الثالثة للمؤتمر وفي صنع القرارات في الدورة. وتوجز في الوثيقة SAICM/OEWG.1/INF/15 الوظائف المنوطة بالفريق وذلك تسهيلاً للرجوع إليها.

البند ٤: لمحة عامة عن الأنشطة المنفذة في إطار النهج الاستراتيجي للإدارة الدولية للمواد الكيميائية في الفترة

٢٠٠٩ - ٢٠١١

٦ - تقوم الأمانة بتقديم عرض وجيز للأنشطة التي تم الاضطلاع بها خلال الفترة التي أعقبت الدورة الثانية للمؤتمر. وذلك لتمهيد الجو للاجتماع. وقد يود الفريق العامل أن يحيط علماً بالمعلومات المقدمة في المذكرة المتعلقة بالأمانة بالأنشطة الإقليمية المقامة خلال الفترة ٢٠٠٩-٢٠١١ (SAICM/OEWG.1/3). كما سيتاح أيضاً مجموعة من التقارير عن الاجتماعات الإقليمية التي عقدت في عام ٢٠١١ (SAICM/OEWG.1/INF/11).

البند ٥: تنفيذ النهج الاستراتيجي

٧ - يتألف هذا البند من جدول الأعمال من ثلاثة بنود فرعية تتصل بتنفيذ النهج الاستراتيجي وتطويره وتحسينه: تقييم وتوجيه عملية تنفيذ النهج الاستراتيجي واستعراضه واستكمالها؛ والموارد المالية والتقنية للتنفيذ؛ ومسائل السياسات العامة الجديدة والناشئة.

٨ - يتمثل الدور الرئيسي للمؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية كما هو منصوص عليه في الفقرة ٢٤ من الاستراتيجية الجامعة للنهج الاستراتيجي للسياسات في إجراء استعراضات دورية لتنفيذ النهج الاستراتيجي. وتشمل بعض وظائفه تلقي التقارير من أصحاب المصلحة ذوي الصلة عن التقدم المحرز في تنفيذ النهج الاستراتيجي؛ وتقييم تنفيذ النهج الاستراتيجي بهدف استعراض التقدم المحرز في بلوغ الهدف المتوخى لعام ٢٠٢٠^(١) واتخاذ القرارات الاستراتيجية بشأن النهج وبرمجته، وتحديد أولوياته وتحديثه حسب الاقتضاء؛ والعمل على كفاءة توفر الموارد المالية والتقنية اللازمة للتنفيذ؛ وتقييم أداء تمويل النهج الاستراتيجي؛ وتركيز الاهتمام على مسائل السياسات العامة الناشئة وقت نشوئها والدعوة لاتخاذ إجراءات بصددتها.

٩ - وقد يود الفريق العامل، تحت هذا البند من جدول الأعمال، أن ينظر في المعلومات المقدمة عن التقدم المحرز في تنفيذ النهج الاستراتيجي، ويشمل ذلك وضع تقرير التقييم الأول عن التقدم المحرز لكي ينظر فيه المؤتمر في دورته الثالثة، والإضافات المقترحة على خطة العمل العالمية للنهج الاستراتيجي؛ وأن

(١) يشير مصطلح "هدف عام ٢٠٢٠" إلى الهدف المرسوم في خطة تنفيذ مؤتمر القمة العالمي المعني بالتنمية المستدامة بأن يتحقق بحلول عام ٢٠٢٠ استخدام المواد الكيميائية وإنتاجها بطرق تؤدي إلى التقليل إلى أدنى حد من آثارها الضارة الخطيرة على صحة البشر والبيئة.

يقيم أداء النهج الاستراتيجي؛ وينظر في التقدم المحرز في تنفيذ القرار ٤/٢ بشأن مسائل السياسات العامة الناشئة والقرار ٥/٢ بشأن إدارة المواد الكيميائية البيرفلورية والتحول عنها إلى بدائل أكثر أماناً. وقد يود الفريق العامل أيضاً، وفقاً لوظائفه المنصوص عليها في القرار ٦/٢، أن يستعرض التقدم المحرز منذ انعقاد الدورة الثانية للمؤتمر وأن يضع توصيات في شكل مشاريع قرارات ليتدارسها المؤتمر في دورته الثالثة وينظر في إمكانية اعتمادها، وذلك بهدف تحسين تنفيذ النهج الاستراتيجي.

١٠ - وقد يود الفريق العامل أيضاً أن يضع في اعتباره نتائج الاجتماعات الإقليمية المذكورة أعلاه حتى تكون لديه فكرة أوضح عن الآراء التي أعرب عنها المشاركون في تلك الاجتماعات عن كل من البنود الفرعية السابقة. وبالإضافة إلى ذلك سيعرض عليه تقرير الدورة الثانية للمؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية (SAICM/OEWG.1/INF/10) للعلم.

(أ) تقييم وتوجيه عملية تنفيذ النهج الاستراتيجي واستعراضه واستكماله

١١' الإبلاغ عن التقدم المحرز في تنفيذ النهج الاستراتيجي

١١ - اعتمد المؤتمر، في دورته الثانية، طرائق للإبلاغ عن التقدم المحرز في تنفيذ النهج الاستراتيجي ترد في المرفق الثالث لتقرير الدورة الثانية. وتشمل هذه الطرائق ٢٠ مؤشراً لاستخدامها في الإبلاغ عن التقدم المحرز وتبرز المؤشرات المجالات المواضيعية التالية للاستراتيجية الجامعة للسياسات: تقليل المخاطر؛ والمعارف والمعلومات؛ وأسلوب الإدارة؛ وبناء القدرات والتعاون التقني؛ والاتجار الدولي غير المشروع. وطلب المؤتمر في دورته الثانية إلى الأمانة أن تعد تقريراً عن تقديرات خط أساس للإبلاغ للفترة ٢٠٠٦-٢٠٠٨، وأداة إلكترونية لجمع المعلومات من أصحاب المصلحة وتقريباً مرحلياً أول للفترة ٢٠٠٩-٢٠١١ لكي ينظر فيها الفريق العامل المفتوح العضوية.

١٢ - وسيقدم ممثل الأمانة ملخصاً للأعمال التي أنجزت منذ الدورة الثانية للمؤتمر (SAICM/OEWG.1/4)، وتقريباً عن خط الأساس للإبلاغ للفترة ٢٠٠٦-٢٠٠٨ (SAICM/OEWG.1/INF/1)، وملخصاً للبيانات التي تم تجميعها من الحكومات والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية التي استخدمت فيها أداة إلكترونية لجمع البيانات للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٠ (SAICM/OEWG.1/INF/2) و SAICM/OEWG.1/INF/2/Add.1، على التوالي). وستتاح أيضاً معلومات مقدمة من البرنامج المشترك بين المنظمات المعني بإدارة السليمة للمواد الكيميائية عن التقدم المحرز في تنفيذ النهج الاستراتيجي (SAICM/OEWG.1/INF/3).

١٣ - وقد يود الفريق العامل أن يناقش الأعمال التي تم إنجازها حتى هذا التاريخ وأن يشجع أصحاب المصلحة الذين لم يزودوا الأمانة بعد بالمعلومات والتوجيهات الإسراع بتقديمها ليطمئن إدراجها في التقرير المحلي الأول ليتسنى إكمال التقرير. وقد يود الفريق العامل أيضاً أن يقدم توجيهات بشأن أي تنقيحات يمكن إدخالها على الأداة الإلكترونية لجمع البيانات، والفترة التي ينبغي أن يغطيها التقرير المحلي الأول وأي حاجة لأهداف أو غيرها من الوسائل التي تيسر للمؤتمر تقييم التقدم المحرز. وقد يود الفريق العامل أن يطلب من الأمانة أن تضع مقترحاً للمؤتمر عن الكيفية التي سيجري بها التقييم في دورته الثالثة.

٢٠ إضافة أنشطة لخطّة العمل العالمية

١٤ - اتفق المؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية في دورته الثانية على إجراء يتم بموجبه إدراج أنشطة جديدة في خطّة العمل العالمية للنهج الاستراتيجي، وعلى النظر في دورته الثالثة في مقترح إدراج أنشطة عن التكنولوجيات النانوية والمواد النانوية المصنعة. وسيكون معروضاً على الفريق العامل وثيقة مقدمة من الحكومة السويسرية لتبرير إدراج مجال عمل جديد وأنشطة تتعلق بالتكنولوجيات النانوية والمواد النانوية المصنعة في خطّة العمل العالمية، ومعلومات أساسية ذات صلة (SAICM/OEWG.1/8) و (SAICM/OEWG.1/INF/14).

١٥ - تقدم المشاركون في الاجتماع الإقليمي الأفريقي الرابع بشأن النهج الاستراتيجي باقتراح إدراج أنشطة في خطّة العمل العالمية تتناول الإدارة السليمة بيئياً للنفايات الخطرة في دورة حياة المعدات الكهربائية والإلكترونية. وترد وثيقة التبريرات التفصيلية لهذا المقترح الثاني في الوثيقة SAICM/OEWG.1/8. وقد يود الفريق العامل أن ينظر في استصواب التوصية بإدراج هذا المقترح على جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة للمؤتمر.

١٦ - وقد يود الفريق العامل أن يشير إلى أن التقدم المحرز في تنفيذ القرار ٤/٢ بشأن مسائل السياسات العامة الناشئة سيناقش تحت البند ٥ (ج) '١' من جدول الأعمال وإلى أن التقرير عن خيارات العمل المقبل بشأن المواد الخطرة في دورة حياة المنتجات الكهربائية والإلكترونية (SAICM/OEWG.1/11) والتقرير عن التقدم المحرز في التكنولوجيا النانوية والمواد النانوية المصنعة أيضاً يوفران معلومات مهمة عن المواضيع المتعلقة بهاتين القضيتين السياسيتين الناشئتين (SAICM/OEWG.1/12).

(ب) الموارد المالية والتقنية للتنفيذ

١٧ - وتحت هذا البند الفرعي، قد يود الفريق العامل أن يوجه الأمانة بإعداد تقرير موجز عن نتائج العملية الاستشارية بشأن خيارات تمويل المواد الكيميائية والنفايات والدورة الاستثنائية الثانية عشرة لمجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومؤتمر الأمم المتحدة المعني بالتنمية المستدامة مشفوعاً بتحليل لآثارها بالنسبة للاحتياجات المالية للنهج الاستراتيجي، لكي ينظر فيه المؤتمر في دورته الثالثة بهدف النظر في إمكانية اتخاذ قرار بشأن الموارد المالية والتقنية.

٢١ معلومات مستكملة عن برنامج البداية السريعة

١٨ - طلب المؤتمر، بموجب قراره ٣/٢ بشأن المورد المالية والتقنية للتنفيذ، إلى المجلس التنفيذي لبرنامج البداية السريعة تقييم البرنامج وتقديم تقرير عن فعالية وكفاءة تنفيذه. وتبعاً لذلك اعتمد المجلس التنفيذي في اجتماعه الخامس في عام ٢٠١٠، اختصاصات لإجراء استعراض للبرنامج في منتصف مدة تنفيذه، ونظر في اجتماعه السادس المعقود في يومي ١٣ و ١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠١١، استنتاجات استعراض أجراه خبيران استشاريان مستقلان. وتعرض الوثيقة SAICM/OEWG.1/5 معلومات مستكملة عن برنامج البداية السريعة، بما في ذلك المعلومات المهمة عن تشغيله.

١٩ - وسيكون معروضاً على الفريق العامل أيضاً معلومات مستكملة عن تنفيذ البرنامج، ويشمل ذلك حالة المشاريع المعتمدة في إطار برنامج البداية السريعة (SAICM/OEWG.1/INF/12). وسيرد أيضاً

سرد للتقدم المحرز في تقييم البرنامج في منتصف مدة تنفيذه وأخر التطورات فيما يتعلق بالموارد المالية والتقنية اللازمة لتنفيذ النهج الاستراتيجي.

٢٠ - وقد يود الفريق العامل أن يحيط علماً بالمعلومات المقدمة في الوثيقتين SAICM/OEWG.1/5 و SAICM/OEWG.1/INF/12 بشأن حالة برنامج البداية السريعة وأن يوصي المؤتمر بأن يعتمد مشروع قرار جديد يعدل فيه الشروط الواردة في القرارين ٤/١ و ٣/٢ لكفالة السماح بإبقاء باب المساهمات المالية مفتوحاً لمشاريع الصندوق الاستثماري لبرنامج البداية السريعة حتى تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣ وحتى يظل الإفراج عن الموارد المالية مستمراً إلى أن يتم إكمال جميع الأنشطة المقامة تحت المشاريع الداخلة في الحافظة.

٢١ - وقد يود الفريق العامل أن يلتمس تقديم مساهمات إضافية إلى الصندوق الاستثماري بالنظر إلى أن نسبة الطلب على التمويل لا تزال عالية، وأنه لا تزال هناك ٣٠ بلداً لم تتلق بعد أي تمويل من الصندوق الاستثماري لبرنامج البداية السريعة.

٢٣ الموارد المالية والتقنية لتنفيذ النهج الاستراتيجي

٢٢ - جدد المؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية، في قراره ٣/٢ بشأن الموارد المالية والتقنية اللازمة لتنفيذ النهج الاستراتيجي التأكيد على أن تحقيق أهداف الاستراتيجية الجامعة للسياسات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية طوال دورة حياتها بحلول عام ٢٠٢٠ يعتمد جزئياً على تمويل الإجراءات المتنوعة على جميع المستويات وعلى تعزيز التأزر والتكامل بين الترتيبات المالية المتعددة المتوخاة في النهج الاستراتيجي من أجل التنفيذ. وأقر المؤتمر بالحاجة إلى التمويل المستدام والمنتظم والكافي والممكن الحصول عليه للنشاطات التي تدعم الإدارة السليمة للمواد الكيميائية وتحقيق الأهداف الواردة في النهج الاستراتيجي وحدد عدداً من الإجراءات التي يتعين اتخاذها لكفالة توفر الموارد المالية والتقنية الضرورية للتنفيذ.

٢٣ - وسيكون معروضاً على الفريق العامل معلومات مستكملة عن الموارد المالية والتقنية لتنفيذ النهج الاستراتيجي (SAICM/OEWG.1/6). وقد يود النظر في المعلومات المقدمة بشأن تنفيذ القرار ٣/٢ الذي دعا المؤتمر بموجبه جميع المؤسسات المالية ذات الصلة لتعزيز دعمها للنشاطات التي تسهم في تحقيق أهداف النهج الاستراتيجي.

٢٤ - وتسلط الوثيقة الضوء أيضاً على آخر التطورات في العملية التشاورية حول خيارات التمويل لإدارة المواد الكيميائية والنفايات التي أطلقها المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة تقديراً منه للحاجة للموارد الكافية في مجال إدارة المواد الكيميائية والنفايات. وقد عقد الاجتماع الأخير من العملية التشاورية في بانكوك في يومي ٦ و ٧ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١١. وسيتم تزويد الفريق العامل شفويًا بمعلومات حديثة عن نتائج الاجتماع والخطوات التالية، وستتاح وثيقة إعلامية تتضمن الوثيقة الختامية (SAICM/OEWG.1/INF/17).

٢٥ - قد يود الفريق العامل أيضاً أن ينظر في القرارات المتعلقة بالاعتبارات المالية التي اعتمدها المشاركون في الاجتماع الإقليمي الأفريقي الرابع والاجتماع الإقليمي الثالث لأمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي بشأن النهج الاستراتيجي (SAICM/OEWG.1/INF/11).

٢٦ - قد يود الفريق العامل أن يحيط علماً بحدثين جانبيين يتعلقان بمبادرتين مرتبطتين بتنفيذ القرار ٣/٢. ففي يوم الأربعاء، ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١، يُخطط لتنظيم حدث جانبي برعاية منظمة الصحة العالمية وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة يتناول تكلفة عدم اتخاذ الإجراءات وتبعات الأمراض نتيجة للإدارة غير السليمة للمواد الكيميائية. وفي يوم الجمعة، ١٨ تشرين الثاني/نوفمبر، سُنظم حدث جانبي برعاية مرفق البيئة العالمية، يتناول نتائج دراسة أُجريت حديثاً بشأن المسائل الناشئة في مجال إدارة المواد الكيميائية في البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقال.

٢٧ - وبالنظر إلى أن الدورة الثالثة للمؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية ستُعقد بعد الدورة الاستثنائية الثانية عشرة لمجلس الإدارة وبعد مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالتنمية المستدامة، اللذين من المتوقع أن تُناقش فيهما خيارات التمويل لجدول أعمال المواد الكيميائية والنفايات، قد يود الفريق العامل المفتوح العضوية أن يطلب إلى المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة أن يُضمن في تقريره عن نتائج العملية الاستشارية المقدم إلى مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة في دورته الاستثنائية الثانية عشرة، مناقشة كيفية تأثير تلك النتائج على احتياجات تمويل النهج الاستراتيجي. وقد يود أيضاً أن يطلب إلى الأمانة أن تعد تقريراً موجزاً عن التقدم المحرز في العملية التشاورية وفي مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالتنمية المستدامة ونتاجهما وصلتهما بتنفيذ النهج الاستراتيجي لتقديمه إلى المؤتمر في دورته الثالثة للنظر فيه.

(ج) مسائل السياسات العامة الجديدة والناشئة

٢٨ - اعتمد المؤتمر المقررين ٤/٢ و ٥/٢ بشأن مسائل السياسات العامة الناشئة وإدارة المواد الكيميائية البيرفلورية والتحول إلى بدائل أكثر أماناً على التوالي. ويبين مرفق القرار ٤/٢ العملية التي اتفق المؤتمر على استخدامها في النظر إلى مسائل السياسات العامة الناشئة في دوراته المقبلة.

٢٩ - سيطلب إلى الفريق العامل أن ينظر في ثلاثة جوانب: التقدم المحرز فيما يتعلق بكل من مسائل السياسات العامة الناشئة التي عُولجت بالتفصيل في الدورة الثانية للمؤتمر، من أجل مواصلة المناقشات في الأعمال المنجزة، ومعالجة إجراءات معينة طلبها المؤتمر في تلك الدورة؛ والتقدم المحرز في إدارة المواد الكيميائية البيرفلورية والتحول إلى بدائل أكثر أماناً؛ ومسألتان تم تعيينهما حديثاً في السياسات العامة الناشئة لإمكانية إدراجهما على جدول أعمال الدورة الثالثة للمؤتمر. وعلى ضوء هذه المعلومات، قد يود الفريق العامل أن يضع توصيات في شكل مشاريع قرارات ليتدارسها المؤتمر وينظر في إمكانية اعتمادها في دورته الثالثة بهدف إعطاء أولوية للنهج الاستراتيجي وتحديثه حسب الاقتضاء من أجل التقدم نحو تحقيق هدف عام ٢٠٢٠.

١٩ قضايا السياسات العامة الناشئة

٣٠ - يتمثل أحد وظائف المؤتمر، على النحو المبين في الفقرة ٢٤ (ي) من الاستراتيجية الجامعة للسياسات في تركيز الاهتمام والدعوة لاتخاذ إجراءات مناسبة بشأن مسائل السياسات العامة الناشئة وبناء التوافق حول الأولويات من أجل العمل التعاوني. وفي هذا الصدد، فقد نظر المؤتمر، في دورته الثانية بالتفصيل في أربعة مسائل سياسات عامة ناشئة - هي الرصاص في الطلاء، والمواد الكيميائية في المنتجات، والمواد الخطرة في دورة حياة المعدات الكهربائية والإلكترونية، والتكنولوجيات النانوية والمواد النانوية المصنعة، ودعا إلى اتخاذ إجراءات مناسبة بشأن كل مسألة من المسائل الواردة في القرار ٤/٢.

٣١ - وسيطرح أمام الفريق العامل عرض عام للتقدم المحرز في كل مسألة من المسائل الناشئة وإدارة المواد الكيميائية البيرفلورية والتحول إلى بدائل أكثر أماناً (SAICM/OEWG.1/7). وستتاح أيضاً وثائق عن مسألة بعينها - الرصاص في الطلاء (SAICM/OEWG.1/9)، والمواد الكيميائية في المنتجات (SAICM/OEWG.1/10)، والمواد الخطرة في المنتجات الكهربائية والإلكترونية (SAICM/OEWG.1/11) والتكنولوجيا النانوية والمواد النانوية المصنعة (SAICM/OEWG.1/12) - وهي عبارة عن تقارير تفصيلية عن التقدم المحرز في كل مسألة من مسائل السياسات العامة الناشئة. وقد أعدت هذه الوثائق المنظمات المشاركة المعنية التابعة للبرنامج المشترك بين المنظمات المعني بإدارة السليمة للمواد الكيميائية.

٣٢ - وسيكون معروضاً على الفريق العامل أيضاً وثائق توفر معلومات إضافية تفصيلية عن التحالف العالمي للقضاء على الرصاص في الطلاء (SAICM/OEWG.1/INF/4) والمواد الكيميائية في المنتجات (SAICM/OEWG.1/INF/5 و SAICM/OEWG.1/INF/6) وتقرير حلقة العمل الدولية بشأن المواد الخطرة في دورة حياة المنتجات الكهربائية والإلكترونية (SAICM/OEWG.1/INF/7) وتقرير عن التكنولوجيا النانوية والمواد النانوية المصنعة (SAICM/OEWG.1/INF/8).

٣٣ - وبالإضافة إلى وظائفه المذكورة أعلاه، قد يود الفريق العامل المفتوح العضوية أن يستعرض التقدم المحرز في كل مسألة من مسائل السياسات العامة الناشئة على حدة؛ وأن ينظر في توصيات لمواصلة العمل التعاوني في كل مسألة من مسائل السياسات العامة الناشئة على حدة حسب الاقتضاء؛ وأن يعد مشروع قرار جامع ينظر فيه المؤتمر كذلك في دورته الثالثة.

٢٢ إدارة المواد الكيميائية البيرفلورية والتحول إلى بدائل أكثر أماناً

٣٤ - وفق ما ورد ذكره آنفاً، نظر المؤتمر بالتفصيل أيضاً، في دورته الثانية، في الحاجة إلى إدارة المواد الكيميائية البيرفلورية والتحول إلى بدائل أكثر أماناً واعتمد القرار ٥/٢ الذي دعا إلى اتخاذ إجراءات في ذلك الصدد. وقد يود الفريق العامل أن ينظر في التقرير المرحلي الذي أعدته منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، عن إدارة المواد الكيميائية البيرفلورية والتحول إلى البدائل الأكثر أماناً، والذي يوفر تفاصيل عن تنفيذ القرار ٥/٢ (SAICM/OEWG.1/13).

٣٥ - قد يود الفريق العامل أيضاً أن يستعرض التقدم المحرز في العمل بشأن إدارة المواد الكيميائية البيرفلورية والتحول إلى البدائل الأكثر أماناً؛ وأن ينظر في المعلومات المقدمة من منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي وأن يقدم للمنظمة تعليقاته على اختصاصات الفريق العالمي المعني بالمواد الكيميائية البيرفلورية الذي أنشئ ليحل محل فريق التوجيه المعني بالمواد الكيميائية البيرفلورية التابع لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، وتعليقاته بوجه خاص على العمل المقترح للفترة ٢٠١١-٢٠١٢؛ وأن يقدم ترشيحات لعضوية الفريق العالمي المعني بالمواد الكيميائية البيرفلورية.

٢٣ تعيين مسائل سياسات عامة ناشئة جديدة

٣٦ - ووفقاً للإجراء المحدد للنظر في مسائل السياسات العامة الناشئة المبين في مرفق القرار ٤/٢، تم تعيين مسألتين لينظر فيهما المؤتمر في دورته الثالثة: التعاون الدولي لتعزيز الوعي والفهم والعمل بصدد المواد الكيميائية المسببة لاختلالات الغدد الصماء والملوثات الصيدلانية الثابتة في البيئة.

٣٧ - وسيكون معروضاً على الفريق العامل ملخص ترشيحات مسائل السياسات العامة الناشئة الجديدة المقدمة إلى الأمانة (SAICM/OEWG.1/14) والترشيحات كما وردت من مقدمي الاقتراحين وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة والجمعية الدولية للأطباء من أجل البيئة (SAICM/OEWG.1/INF/9).

٣٨ - يبين مرفق القرار ٤/٢ وظائف الفريق العامل فيما يتعلق بتعيين مسائل سياسات عامة ناشئة جديدة، والتي يتعين عليه بموجبها أن ينظر في إدراج ترشيحات مسائل السياسات العامة الناشئة الجديدة على جدول الأعمال المؤقت للمؤتمر، وتحقيقاً لذلك الهدف، يقوم بتقييم المقترحات مراعيًا المدخلات الإقليمية وغيرها من المعلومات. وإذا ما وافق الفريق العامل على ذلك، ستقدم تلك المسائل لإدراجها على جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة للمؤتمر وفقاً لنظامه الداخلي. وقد يود الفريق العامل أن يستعرض المسألتين وأن ينظر في إجراءات تعاونية محتملة بشأن كل مسألة حسب الاقتضاء وأن يقترح إدراج مسألة واحدة أو كلتا المسألتين على جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة للمؤتمر وفقاً للنظام الداخلي للمؤتمر وأن يطلب إلى الأمانة أن تعد تقريراً موجزاً عن مسألة واحدة أو كلتا المسألتين المدرجتين على جدول أعمال الدورة الثالثة للمؤتمر بالتعاون مع مقدم المسألة المقترحة، مع مراعاة أي توصيات يتقدم بها الفريق العامل المفتوح العضوية. وإذا لم يتم اقتراح المسألتين لمواصلة النظر فيهما، قد يود الفريق العامل أن ينظر في سبل أخرى لتركيز الاهتمام عليه.

البند ٦: استراتيجية القطاع الصحي

٣٩ - دعا المؤتمر، في قراره ٨/٢، بشأن الجوانب الصحية للإدارة السليمة للمواد الكيميائية، الأمانة لأن تطور بالتشاور مع منظمة الصحة العالمية استراتيجية لإشراك القطاع الصحي في تنفيذ النهج الاستراتيجي لكي ينظر فيها المؤتمر في دورته الثالثة. وسيكون معروضاً على الفريق العامل استراتيجية القطاع الصحي المقترحة التي وضعتها الأمانة مع مراعاة أشياء كثيرة من بينها نتائج المشاورات التي عُقدت في لوجانا يومي ٤ و ٥ شباط/فبراير ٢٠١٠، والمعلومات الواردة عن طريق موقع النهج الاستراتيجي على الإنترنت والمناقشات التي دارت في الاجتماعات الإقليمية المعقودة منذ الدورة الثانية للمؤتمر والقرارات الصادرة عنها (SAICM/OEWG.1/15).

٤٠ - وقد يود الفريق العامل أن ينظر في استراتيجية القطاع الصحي المقترحة وأن يوصي المؤتمر في دورته الثالثة بأن يعتمد الاستراتيجية باعتبارها ملحقاً للاستراتيجية الجامعة للسياسات للنهج الاستراتيجي. وقد يود أيضاً في أن ينظر في الخطوات التالية، بما في ذلك وضع دراستين أن ثلاث دراسات حالة وأهداف ومؤشرات محددة لتنفيذ الاستراتيجية المقترحة لكي ينظر فيها المؤتمر في دورته الثالثة.

البند ٧: التحضيرات لمؤتمر الأمم المتحدة المعني بالتنمية المستدامة

٤١ - أعرب مكتب المؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية، في اجتماعه الثاني، المعقود في لوجانا في حزيران/يونيه ٢٠١١، عن انشغاله بالحاجة إلى إسهامات جماعية من أصحاب المصلحة في النهج الاستراتيجي في العملية التحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة المعني بالتنمية المستدامة لضمان أن تجد المواد الكيميائية الاعتبار اللازم في نتائج تلك الاجتماعات. وإدراكاً منه بأن الاجتماع الأول للفريق العامل

المتفوح العضوية سيتيح فرصة فريدة لمناقشة الاستراتيجية الجماعية للمشاركة في العملية التحضيرية، فقد طلب المكتب إلى الأمانة أن تُضمن هذا البند في جدول أعمال ذلك الاجتماع.

٤٢ - أشار المؤتمر، بموجب مقرره ٧/٢ المتعلق باللجنة المعنية بالتنمية المستدامة، إلى إدراج المواد الكيميائية في المجموعة المواضيعية لكي تنظر فيها اللجنة في دورتها لـ ٢٠١٠-٢٠١١ وشجع أصحاب المصلحة في النهج الاستراتيجي على المشاركة في أعمال اللجنة في مجال المواد الكيميائية، بما في ذلك عن طريق العمليات التحضيرية الإقليمية. وخلال الاجتماعات الإقليمية التي تلت الدورة الثانية للمؤتمر، أبدى أصحاب المصلحة في النهج الاستراتيجي اهتماماً بالعمليات الإقليمية التحضيرية للدورة الثامنة عشرة للجنة، بما في ذلك الاجتماعات الإقليمية للتنفيذ ومركزاً للتعليم (حلقة تدارس)، عُقدت في إطار الدورة الرسمية. وقد عُقدت الدورة التاسعة عشرة للجنة في نيويورك في الفترة من ٢ إلى ١٣ أيار/مايو ٢٠١١ وشملت مركز تعلم وحدث للشراكات، سلط الاثنان الضوء على النهج الاستراتيجي. وقد يود الفريق العامل إمعان النظر في المناقشات التي دارت في إطار هذه الدورة حول المواد الكيميائية من أجل اغتنام أي فرص محتملة لتعزيز المشاركة.

٤٣ - سيعقد مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالتنمية المستدامة (المعروف بصفة غير رسمية "ريو + ٢٠") في ريو دي جانيرو، البرازيل، في الفترة من ٤ إلى ٦ حزيران/يونيه ٢٠١٢ وسيصادف الذكرى العشرين لمؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية لعام ١٩٩٢ الذي عقد في ريو دي جانيرو، والذكرى العاشرة لمؤتمر القمة العالمي المعني بالتنمية المستدامة لعام ٢٠٠٢، المعقود في جوهانسبرغ، جنوب أفريقيا. وسيكون معروضاً على الفريق العامل معلومات عن التحضيرات للمؤتمر (SAICM/OEWG.1/INF/13)، بما في ذلك المواضيع الرئيسية للمؤتمر (الاقتصاد الأخضر في سياق التنمية المستدامة والقضاء على الفقر؛ والإطار المؤسسي للتنمية المستدامة) والرسائل الرئيسية التي يمكن استخدامها لمساعدة البلدان في إعداد إسهامات في عملياتها التشاورية الوطنية والإقليمية لضمان إدراك المشاركين في مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالتنمية المستدامة لأهمية الإدارة السليمة للمواد الكيميائية من أجل التنمية المستدامة. وقد يود الفريق العامل أن يتقاسم المعلومات والآراء حول التحضيرات للمؤتمر على الصعيد الإقليمي وأي فرص قد تتاح لإظهار التقدم المحرز بشكل استراتيجي في تنفيذ النهج الاستراتيجي في عمل مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالتنمية المستدامة وبخاصة، بالنظر إلى هدف النهج الاستراتيجي لعام ٢٠٢٠.

البند ٨: الأنشطة المقررة للأمانة ومشروع ميزانيتها لفترة السنتين ٢٠١٣ - ٢٠١٥

٤٤ - سيكون معروضاً على الفريق العامل تقرير أعدته الأمانة عن أنشطتها خلال الفترة ٢٠٠٩-٢٠١١ وبرنامج العمل المقترح والميزانية المقترحة للأمانة للفترة ٢٠١٣-٢٠١٥ (SAICM/OEWG.1/17). وقد يود الفريق العامل أن يحيط علماً بالمعلومات وأن ينظر في الإجراء المقترح الذي يمكن اتخاذه.

البند ٩: التحضيرات للدورة الثالثة للمؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية

٤٥ - تنص الفقرة ٢٥ من الاستراتيجية الجامعة للسياسات على أن تُعقد الدورة الثالثة للمؤتمر في عام ٢٠١٢ ما لم يُقرر المؤتمر خلاف ذلك. وتدعو الاستراتيجية الجامعة للسياسات والقرار ١/١ الصادر عن المؤتمر إلى أن تُعقد دورات المؤتمر، ما كان مناسباً، بالتعاقب مع اجتماعات الهيئات الإدارية للمنظمات

الحكومية الدولية المعنية من أجل تعزيز أوجه التآزر وفعالية التكلفة ومن أجل النهوض بالطابع المتعدد القطاعات للنهج الاستراتيجي.

٤٦ - وسيكون معروضاً على الفريق العامل مذكرة من الأمانة عن التحضيرات للدورة الثالثة للمؤتمر (SAICM/OEWG.1/18). وقد يود أن يحيط علماً بالمعلومات المقدمة وأن يعلق على مشروع جدول الأعمال المؤقت للمؤتمر ويقترح تعديلات عليه قبل أن يضعه مكتب المؤتمر في صيغته النهائية.

البند ١٠: المسائل الأخرى

٤٧ - وقد يود الفريق العامل أن ينظر في أي مسائل أخرى تثار في الاجتماع.

البند ١١: اعتماد التقرير

٤٨ - يدعى الفريق العامل إلى أن ينظر في التقرير عن أعمال اجتماعه الأول وأن يعتمد بصورته التي أعدها المقرر. وسيعرض التقرير، الذي يحتوي على نصوص مداوالات الجلسات العامة حتى بعد ظهر الخميس ١٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١، على الفريق العامل للنظر فيه والموافقة عليه في يوم الجمعة ١٨ تشرين الثاني/نوفمبر.

البند ١٢: اختتام المؤتمر

٤٩ - من المتوقع أن يختتم الرئيس الاجتماع في تمام الساعة ١٨/٠٠ مساء الجمعة ١٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١.